

Vielen Dank für Ihr Vertrauen zu unserem Produkt.

Bitte beachten: Aufgrund unterschiedlicher Kennzeichen müssen die äußeren Befestigungslöcher nachträglich gebohrt werden.

1. Entfernen Sie die Halteschrauben des Kennzeichens.
2. Befestigen Sie nun die Kotflügelverlängerung mit den Originalschrauben zwischen Kennzeichenhalter und Kennzeichen.
3. Kleben Sie abschließend das Emblem in die hierfür vorgesehene Vertiefung.

Thank you for purchasing our product.

Please note: There are regional differences on how the number plate is mounted. Some mount the number plate directly to the rear fender (as shown in both pictures), whereas some have an additional adapter bracket between number plate and fender (USA for instance).

1. Remove the license plate (and license plate bracket) mounting screws.
2. Attach the fender extension between the license plate and fender (or between the plate adapter bracket and the original rear fender) using the original screws and re-attach the license plate.
3. Install the emblem in the round recess.

Grazie per aver acquistato nostro prodotto.

Note: Alcuni paesi usano tecniche di montaggio della targa differenti da quelle utilizzate nel nostro paese, negli Stati Uniti per esempio si utilizza un adattatore fra portatarga e targa, mentre in altri si applica direttamente la targa al portatarga.

1. Rimuovere le viti di fissaggio della targa (e supporto targa)
2. Attaccare l'estensione del parafrangente fra targa e portatarga (oppure fra l'adattatore e parafrangente originale) utilizzando le viti originali, quindi rimontare la targa.
3. Inserire il logo nell'accesso previsto.

Merci d'avoir fait confiance à notre produit.

Veuillez noter que les règlements pour le montage des plaques d'immatriculation sont différents d'un pays à un autre. Certains pays permettent de monter la plaque d'immatriculation directement sur le garde-boue arrière (comme indiqué sur les deux photos), alors que d'autres pays prévoient un support d'adaptation supplémentaire entre la plaque d'immatriculation et le garde-boue (aux Etats-Unis par exemple).

1. Retirez les vis de fixation de la plaque d'immatriculation (et le support de la plaque d'immatriculation).
2. Montez maintenant l'extension de garde-boue entre la plaque d'immatriculation et le garde-boue (ou entre le support d'adaptation de la plaque et le garde-boue arrière d'origine) en utilisant les écrous d'origine et remontez la plaque d'immatriculation.
3. Appliquez finalement l'émblème dans le renforcement rond.

Le agradecemos la compra de nuestro producto.

Tener en cuenta: existen diferencias regionales en cómo se monta la placa de matrícula. Algunos montan la placa de matrícula directamente sobre el guardabarros trasero (como se muestra en ambas imágenes), mientras que otros tienen un soporte adaptador adicional entre la placa de matrícula y el guardabarros (EE.UU. por ejemplo).

1. Retirar los tornillos de montaje de la placa de matrícula (y del soporte de la placa).
2. Fijar la extensión del guardabarros entre la placa de matrícula y el mismo guardabarros (o entre el soporte adaptador de la placa de matrícula y el guardabarros trasero original) usando los tornillos originales y volver a colocar la placa de matrícula.
3. Inserte el logo en la ranura circular.



Copyright by Wunderlich ®

Genereller Hinweis: Unsere Anleitungen sind nach bestem Wissen erstellt worden, erfolgen jedoch ohne Gewähr. Sollten Sie mit dem Anbau nicht zurecht kommen oder Zweifel haben, so wenden Sie sich bitte an Ihren BMW-Händler oder die Werkstatt Ihres Vertrauens. Bitte beachten Sie, dass wir keine Gewährleistungen für fahrzeugspezifische Toleranzen übernehmen können! Es kann im Einzelfall notwendig sein, dass Produkte diesen angepasst werden müssen.

News, Shop, Downloads + Informationen:
www.wunderlich.de
Kataloganforderung + Downloads:
www.wunderlich.de/katalog
Anleitung download (in Farbe):
www.wunderlich.de/manuals

Copyright by Wunderlich ®

General note: Our fitting instructions are written to the best of our knowledge but specifications or details may change. If you have difficulties or have doubts with fitting this part please seek advice from your BMW dealer or workshop of your choice. Please note that in some cases due to vehicle related tolerances beyond our control some products might need adjusting to fit. We cannot warranty parts fitting in those circumstances.

Catalogue download (English):
www.wunderlich.de/en
General information, dealers and news:
www.wunderlich.de/en
Fitting instructions download (in full colour):
www.wunderlich.de/en

Copyright by Wunderlich ®

Note generali: Le nostre istruzioni di montaggio sono scritte al meglio delle nostre possibilità ma dettagli o specifiche possono venire variate. Se avete difficoltà o dubbi sul montaggio di questo accessorio vi invitiamo a rivolgervi al vostro concessionario BMW o alla vostra officina di fiducia. Prendete nota che in qualche caso per tolleranze relative al veicolo al di fuori del nostro controllo alcuni accessori possono necessitare di aggiustamenti appropriati. In questo caso non possiamo garantire un perfetto montaggio.

Download catalogo (italiano):
www.wunderlich.de/en
Informazioni generali, dealer e Novità:
www.wunderlich.de/en
Download istruzioni di montaggio (colore)
www.wunderlich.de/en

Copyright by Wunderlich ®

Remarque d'ordre général: nos directives de montage sont élaborées au mieux sur la base de nos connaissances, mais nous ne saurions en garantir le résultat. Si vous rencontrez des difficultés lors du montage ou si vous avez des questions, veuillez contacter votre concessionnaire BMW ou l'atelier de votre choix. Veuillez noter que nous ne pouvons fournir aucune garantie quant aux tolérances spécifiques des véhicules. Dans certains cas, il peut être nécessaire d'ajuster les produits à ces tolérances particulières.

Télécharger les catalogues (français):
www.wunderlich.de/en
Informations générales et distributeurs:
www.wunderlich.de/en
Télécharger les instructions de montage (en couleurs)
www.wunderlich.de/en

Copyright by Wunderlich ®

Aviso de seguridad: Las instrucciones han sido elaboradas según nuestra mejor ciencia y entender para que usted las pueda seguir sin ningún tipo de peligro. En caso de duda, contacte con su vendedor de BMW o con su taller de confianza. ¡Tenga en cuenta que según el tipo de tolerancia del vehículo, algunos productos podrían necesitar de ajuste! En tal caso, no nos hacemos cargo ni damos ninguna garantía.

Descargar los catálogos (español):
www.wunderlich.de/en
Informaciones generales, tiendas y noticias:
www.wunderlich.de/en
Descargar las instrucciones de montaje (color):
www.wunderlich.de/en